



Reg. CE 834/07 e 889/08 s.m. e i. METODO DI PRODUZIONE BIOLOGICO

**DOCUMENTO GIUSTIFICATIVO**

documentary evidence

rilasciato ai sensi dell'art. 29 §1 del Reg CE 834/07

**IT BIO 007 n° EUB66XDG del • in date 29/06/2018**



**IT BIO 007**

Autorizzazione M.L.P.A.F. DM N° 91822 del 29.07.2002

**CRASTAN S.P.A**

VIA MAREMMANA 24, 25, 26 zona industriale GELLO - 56025 Pontedera (PI) - IT

Attività • activity: **preparatore • transformer** - • •

codice • code **B66X**

cuaa **81000760504**

D.iva • vat **00424920502**

Domanda • application n° **2016DUA000000000810007605040000000001** del • in date **13/05/2016**

inizio controllo control start **1993-03-22**

Unità produttiva • production unit **090001** - VIA MAREMMANA, 24, Z.I. GELLO, Pontedera (PI) - IT

Tipo attività • activity type: **B**

Codici di attività • activity codes - ATECO

10.8 - Produzione di altri prodotti alimentari

**Preparazioni • preparations**

filiera • production chain	attività • activity	origine materia prima raw material origin	metodo production method	Separazione separation	c/t 3rd p.
zucchero, cacao, the, caffè, condimenti e spezie	trasformazione	extra aziendale	promiscuo	tempo (lav. periodiche)	si
zucchero, cacao, the, caffè, condimenti e spezie	magazzinaggio	extra aziendale	promiscuo	tempo (lav. periodiche)	si
zucchero, cacao, the, caffè, condimenti e spezie	etichettatura	extra aziendale	promiscuo	tempo (lav. periodiche)	si
zucchero, cacao, the, caffè, condimenti e spezie	commercializzazione	extra aziendale	promiscuo	tempo (lav. periodiche)	si
zucchero, cacao, the, caffè, condimenti e spezie	confezionamento	extra aziendale	promiscuo	tempo (lav. periodiche)	si

**Strutture • buildings**

ubicazione • location	possesso ownership title	utilizzo • use	attività • activity	produzione production
VIA DI GELLO, 24	proprietà	fabbricati adibiti alla trasformazione	PREPARATORE ESCLUSIVO	promiscuo
VIA MAREMMANA-ZONA INDUSTRIALE GELLO	proprietà	fabbricati adibiti alla trasformazione	PREPARATORE ESCLUSIVO	promiscuo
VIA GALILEI, 10; FORNACETTE	proprietà	fabbricati adibiti alla trasformazione	PREPARATORE ESCLUSIVO	promiscuo

Ultimo controllo utile • date of last control **28/05/2018**

Data di validità del presente documento per tutte le categorie di prodotto e attività riportate: dal **29/06/2018** al **29/06/2021**

Date of validity of this document for all reported product categories and activities from **29/06/2018** to **29/06/2021**

Casalecchio di Reno, 29/06/2018

Comitato di certificazione certification committee

**Alessandro Lombardi**

Documento firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate

Il presente documento è stato rilasciato sulla base dell'art. 29, par. 1 del Reg. (CE) n. 834/2007 e del Reg (CE) n.889/2008. L'operatore oggetto della dichiarazione ha sottoposto a controllo le sue attività e soddisfa i requisiti previsti dai regolamenti citati e dalla normativa nazionale di settore. • This document is issued on the basis of the art.29, par.1 of EC Reg n.834/2007 and the EC Reg n.889/2008. The above mentioned operator has submitted its activities to the control and satisfies the requirements foreseen by these regulations and other domestic norms of the sector.

Il presente documento, privo dell'allegato (Certificato di Conformità), non autorizza l'operatore ad utilizzare nell'etichettatura, nella pubblicità o nei documenti commerciali dei prodotti i termini riservati al metodo di produzione biologico. • This document, without the annex (Certificate of Conformity), doesn't authorize the operator to use on the labels, on the advertising material, or commercial documents of products any statements referred to the organic production method.

Lo stato di certificazione aggiornato dell'operatore è verificabile all'indirizzo [www.bioagricert.org](http://www.bioagricert.org) nell'area "Aziende certificate" immettendo il codice B66X • The updated Certification status of the operator can be verified at [www.bioagricert.org](http://www.bioagricert.org) at the area "certified operators" entering the code B66X.


**certificato di prodotto biologico per attività in accordo al reg. CE 834/2007**  
*product certificate of organic operation according to the Reg. EC 834/2007*

allegato al documento giustificativo del 29/06/2018

*annex to documentary evidence in date 29/06/2018*

rilasciato a • issued to

**CRASTAN S.P.A**

VIA MAREMMANA 24, 25, 26 ZONA INDUSTRIALE GELLO - 56025 PONTEDERA (PI)

tipo azienda • kind of firm

codice di controllo • control code

 Preparatore  
 Processor

**IT BIO 007 B66X**

## elenco dei prodotti autorizzati • list of authorized products

categoria - nome - qualifica • category - name - quality

**10.83.1 SUCCEDANEI DEL CAFFÈ • COFFEE SUBSTITUTES**

biologico • organic

Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • Conditions to put products on the market:

- a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita.
- The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents.
- b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo.
- Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code.

I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su [www.bioagricert.org](http://www.bioagricert.org) e [www.trasparente-check.com](http://www.trasparente-check.com) secondo le modalità previste sui siti. • The certificates and the transactions can be checked via web on [www.bioagricert.org](http://www.bioagricert.org) and [www.trasparente-check.com](http://www.trasparente-check.com) as indicated on the sites. L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.

 periodo di validità di tutti i prodotti  
 period of validity for all products

 dal • from **29/06/2018** al • to **29/06/2021**

 Comitato di certificazione  
 certification committee

**ALESSANDRO LOMBARDI**

Documento firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate

La passione per la qualità certificata. Pasionea pentru calitate certificată. Страсть к качеству сертифицированных товаров. Die Leidenschaft für Qualität zertifiziert. 認定された品質への情熱. A paixão pela qualidade certificada. 认证的質量. 認めた品質への情熱. The passion for certified quality. La passion pour la qualité certifiée.


**Bioagricert S.r.l.** Unipersonale  
[www.bioagricert.org](http://www.bioagricert.org)  
 Via dei Macabracchia, 8 - 40033  
 Casalecchio di Reno (Bo) Italy  
[info@bioagricert.org](mailto:info@bioagricert.org)

 Organismo di Controllo ai sensi  
 del D.M. 29/07/2002 n° 91822

 soggetta a direzione e coordinamento di  
 Global ID Inc. - under the direction and  
 coordination of Global ID Inc.

Il presente certificato è valido solo in allegato al documento giustificativo ed autorizza l'operatore all'immissione in commercio dei prodotti. Il documento giustificativo ed il presente certificato, pubblicati su web, sono i documenti di riferimento per la verifica dei fornitori prevista dal Reg. CE 834/07 art. 29 punti 2 e 3. • This certificate is valid only as annex to the documentary evidence and authorizes the operator to put the products on the market. The documentary evidence and this certificate, as published on the web, are the reference documents for the verification of suppliers as foreseen by Reg. EC 834/07 art. 29 points 2 and 3